

Einladung zur Lesung

# LA BELLA CITTÀ ED ALTROVE

## ERZÄHLUNGEN VON CHIARA DE MANZINI HIMMRICH

Mittwoch, 08. Februar 2012, um 18.30 Uhr  
Universitätsbuchhandlung Stern-Verlag (Campus HHU)  
Universitätsstr. 1, 40225 Düsseldorf

**Einführung und Moderation:** Chiara Pomi

*La bella città*, die schöne Stadt Triest, Ort von Abreise und Rückkehr, und das Anderswo, Ziel von geträumten, erfüllten oder nie zustande gekommenen Reisen, sind der rote Faden der Sammlung. Wenn *La bella città* (*Die schöne Stadt*) von einer Rückkehr zu einer fremd gewordenen Heimat erzählt, ist *Il viaggio a Parigi* (*Die Reise nach Paris*) eine zweistimmige Parallelerzählung zweier Frauen aus Nord und Süd. Während Teresa von *Il telefono, la tua voce* (*Das Telefon, deine Stimme*) auf ihre eigene Weise ins Leben der Anderen reist, bewegt sich die Protagonistin von *La gatta* (*Die Katze*) in einer süddeutschen Landschaft, zwischen Angst, Staunen und Euphorie. *La ditta* (*Die Firma*) ist der Spaziergang des Protagonisten durch Rom, am Vorabend einer möglicherweise entscheidenden Dienstreise.

*Chiara de Manzini Himmrich wurde in Triest geboren. Sie studierte in ihrer Heimatstadt und in Berlin. Seit 1976 lebt sie in Düsseldorf, mit einer Pause von fünf Jahren, in Süddeutschland und in Rom. Seit über 30 Jahren ist sie an der Heinrich-Heine-Universität Düsseldorf als Lektorin für Italienisch tätig. Ihre Schwerpunkte sind die Didaktik der Sprache und die kulturelle Vermittlung zwischen Italien und Deutschland. Seit den neunziger Jahren publiziert sie in Deutschland Prosawerke und Gedichte in beiden Sprachen. Ihre Erzählungen wurden in Italien im Ibiskos Verlag veröffentlicht und mehrmals ausgezeichnet: Der Preis Collecovino 1999 und der "Internationale Preis für Schriftstellerinnen – Stadt Triest" in den Jahren 2008, 2009, 2010, 2011. *La bella città ed altrove* ( *Die schöne Stadt und anderswo*) enthält sechs Kurzgeschichten, die seit den achtziger Jahren zwischen Italien und Deutschland konzipiert und geschrieben wurden.*

Im Anschluss findet ein Gespräch auf Italienisch und Deutsch mit Gästen statt. Außerdem laden wir Sie zu einem Umtrunk ein.

Der Eintritt ist kostenlos, jedoch wird aus organisatorischen Gründen um eine vorherige Anmeldung gebeten unter [pomi@phil.uni-duesseldorf.de](mailto:pomi@phil.uni-duesseldorf.de) oder telefonisch unter 0211 81 12979.

Mit freundlicher Unterstützung von:



*Delphinium*



IBISKOS EDITRICE RISOLO